

SIEMENS

KF96N...

Soğutucu cihaz ve derin dondurucu



TR Kullanım kılavuzu



Siemens Home Appliances

Register your appliance on My Siemens and
discover exclusive services and offers.



Ek bilgi ve açıklamaları çevrimiçi olarak bulabilirsiniz. Başlık sayfasındaki QR kodunu tarayın.



İçindekiler tablosu

1 Güvenlik	3	7.1 Cihazın açılması	15
1.1 İşaret sözcüklerinin tanımlaması	3	7.2 Çalıştırma bilgileri	15
1.2 Genel uyarılar	4	7.3 Cihazın kapatılması	15
1.3 Amaca uygun kullanım	4	7.4 Sıcaklığın ayarlanması	15
1.4 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama	4	7.5 Tuş kilidi	16
1.5 Güvenli taşıma	4	8 Ek fonksiyonlar	16
1.6 Güvenli kurulum	4	8.1 Süper soğutma	16
1.7 Güvenli kullanım	6	8.2 Süper dondurma	16
1.8 Hasarlı cihaz	7	8.3 Enerji tasarrufu modu	16
2 Maddi hasarların önlenmesi	8	8.4 Bekleme modu	17
3 Çevrenin korunması ve tasarruf	9	9 Alarm	17
3.1 Ambalajı atığa verme	9	9.1 Kapı alarmı	17
3.2 Enerji tasarrufu	9	9.2 Isı derecesi alarmı	17
4 Kurma ve bağlama	9	10 Home Connect	18
4.1 Teslimat kapsamı	9	10.1 Home Connect kurulumunu yapınız	18
4.2 Kurulum yerine yönelik kriterler	10	10.2 Sinyal gücünün kontrol edilmesi	19
4.3 Cihazın monte edilmesi	10	10.3 Home Connect yazılım güncellemesinin kurulması ...	19
4.4 Cihazın ilk kullanıma hazırlanması	10	10.4 Home Connect ayarlarının sıfırlanması	19
4.5 Cihazın elektrik bağlantısının yapılması	10	10.5 Uzaktan teşhis	20
5 Cihazı tanıma	11	10.6 Veri güvenliği	20
5.1 Cihaz	11	11 Soğutucu bölmesi	20
5.2 Kumanda paneli	12	11.1 Yiyecekleri soğutucu bölmesinde saklamaya yönelik ipuçları	20
6 Donanım	13	11.2 Soğutucu bölmesindeki soğutma alanları	21
6.1 Raf	13	12 Dondurucu bölmesi	21
6.2 Saklama haznesi	13	12.1 Dondurma kapasitesi	21
6.3 Nem ayarlayıcısına sahip meyve ve sebze kabı	14	12.2 Derin dondurucu bölümünün tamamının kullanılması	21
6.4 Tereyağı ve peynir bölmesi	14	12.3 Yiyecekleri dondurucu bölmesinde saklamaya yönelik ipuçları	21
6.5 Kapı rafı	14		
6.6 Aksesuar	14		
7 Temel Kullanım	15		

12.4 Taze yiyecekleri dondurmaya yönelik ipuçları	22
12.5 Dondurulacak yiyeceklerin -18 °C'de dayanıklılığı	22
12.6 Dondurulmuş yiyecekler için buz çözme yöntemleri	22
13 Buz çözme işlemi	23
13.1 Soğutucu bölmesinde buz çözme	23
13.2 Dondurucu bölmesinde buz çözme	23
14 Cihazı temizleme ve bakımını yapma	23
14.1 Cihazın temizleme işlemine hazırlanması	23
14.2 Cihazın temizlenmesi	23
14.3 Donanım parçalarının çıkarılması	24
14.4 Cihaz parçalarının sökülmesi	25

15 Arızaları giderme	25
15.1 Elektrik kesintisi	28
15.2 Cihazda kendi kendine testin gerçekleştirilmesi	29
16 Depolama ve atığa verme	29
16.1 Cihazın devre dışı bırakılması	29
16.2 Eski cihazları atığa verme	29
17 Müşteri hizmetleri	30
17.1 Ürün numarası (E-Nr.) ve imalat numarası (FD)	31
17.2 Garanti Şartları	31
18 Teknik veriler	31
18.1 Serbest yazılıma ve Open Source yazılımına yönelik bilgiler	31
19 Uygunluk beyanı	32



1 Güvenlik

Aşağıdaki güvenlik ile ilgili uyarıları dikkate alınız.

1.1 İşaret sözcüklerinin tanımlaması

Burada bu kılavuzda kullanılan işaret sözcüklerinin anlamını bulabilirsiniz.

UYARI

Olası ağır veya ölümcül yaralanmaları önlemek için bu uyarıları dikkate alınız.

DİKKAT

Hafif veya orta derecede yaralanmaları önlemek için bu uyarıları dikkate alınız.

DİKKAT

Cihazda hasarları veya maddi hasarları önlemek için bu uyarıları dikkate alınız.

Not: Burada önemli bilgiler ile ilgili uyarı verilir.

1.2 Genel uyarılar

- Bu kılavuzu dikkatlice okuyunuz.
- Kılavuzu ve ürün bilgilerini, ileride kullanmak için veya cihazın muhtemel bir sonraki sahibi için saklayın.
- Nakliye hasarı varsa cihaz bağlantılarını kurmayınız.

1.3 Amaca uygun kullanım

Cihazı sadece şu amaçla kullanınız:

- yiyecekleri soğutmak ve dondurmak ve buz hazırlamak için kullanınız.
- özel konutlarda ve özel konutların kapalı mekanlarında kullanın.
- deniz seviyesinden en fazla 2000 m yüksekliğe kadar kullanın.

1.4 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama

Bu cihaz, 8 yaşında ve daha büyük çocuklar tarafından, fiziksel, algısal veya zihinsel yetenekleri düşük kişiler veya yeterli tecrübesi ve / veya bilgisi olmayan kişiler tarafından ancak denetim altında veya cihazın güvenli kullanımı ve buna bağlı tehlikeleri anlamış olmaları şartıyla kullanılabilir.

Çocukların cihaz ile oynamasına izin vermeyiniz.

Temizlik ve kullanıcının yapacağı bakım çalışmaları gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

3 ile 8 yaş arasındaki çocuklar soğutucuyu / dondurucuyu yükleyebilir / boşaltabilir.

1.5 Güvenli taşıma

⚠ UYARI – Yaralanma tehlikesi!

Cihazın yüksek ağırlığı, cihazın kaldırılması sırasında yaralanmalara neden olabilir.

- Cihazı tek başınıza kaldırmayınız.

1.6 Güvenli kurulum

⚠ UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!

Usulüne uygun olmayan kurulumlar tehlikelidir.

- Cihazı sadece tip plakasındaki bilgilere göre bağlanmalı ve işletilmelidir.

- Cihaz, sadece kurallara uygun şekilde monte edilmiş olan topraklamalı bir priz üzerinden alternatif akımlı bir elektrik şebekesine bağlanmalıdır.
 - Evinizdeki elektrik tesisatına ait koruyucu iletken sisteminin usulüne uygun şekilde kurulmuş olduğundan emin olunuz.
 - Cihaz zamanlayıcı veya uzaktan kumanda gibi harici anahtarlama tertibatları üzerinden kesinlikle kullanılmamalıdır.
 - Cihaz monte edildiğinde şebeke bağlantı kablosunun fişi serbestçe erişilebilir olmalıdır. Serbestçe erişmek mümkün değilse sabit döşenmiş elektrik tesisatına, tesisat kurulum yönetmeliklerine uygun olarak bir elektriği kesme tertibatı takılmalıdır.
 - Cihazın kurulması sırasında elektrik kablosunun sıkışmamasına veya hasar görmemesine dikkat edin.
- Hasarlı bir elektrik kablosu izolasyonu tehlike teşkil eder.
- Şebeke bağlantı kablosunun ısı kaynakları ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.

⚠ **UYARI – Patlama tehlikesi!**

Cihazın havalandırma delikleri kapanırsa, soğutma döngüsünde bir kaçak meydana gelmesi durumunda yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir.

- Cihaz veya kurulum gövdesindeki havalandırma delikleri kapatılmamalıdır.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**

Elektrik kablosunun uzatılması ve izin verilmemiş adaptörlerin kullanılması tehlikelidir.

- Uzatma kabloları veya çoklu priz takımları kullanmayınız.
- Sadece üreticinin izin verdiği adaptörleri ve elektrik kablolarını kullanınız.
- Elektrik kablosu çok kısaysa ve daha uzun bir elektrik kablosu yoksa, ev tesisatının uyarlanması için uzman bir elektrik şirketi arayınız.

Taşınabilir çoklu prizler veya taşınabilir güç kaynakları aşırı ısınabilir ve yangına neden olabilir.

- Taşınabilir çoklu prizler veya taşınabilir güç kaynakları cihazın arkasına konumlandırılmamalıdır.

1.7 Güvenli kullanım

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.

- ▶ Cihazı yalnızca kapalı alanlarda kullanın.
- ▶ Cihazı kesinlikle aşırı sıcaklığa ve ıslaklığa maruz bırakmayın.
- ▶ Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler veya yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın.

⚠ **UYARI – Boğulma tehlikesi!**

Çocuklar ambalaj malzemelerini başlarının üzerine geçirebilir ve ambalaj malzemesine dolanarak boğulabilir.

- ▶ Ambalaj malzemesini çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların ambalaj malzemeleri ile oynamasına izin vermeyin.
- Çocuklar küçük parçaları soluyabilir veya yutabilir ve bunun sonucunda boğulabilir.
- ▶ Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların küçük parçalarla oynamasına izin vermeyin.

⚠ **UYARI – Patlama tehlikesi!**

Soğutma döngüsünün hasar görmesi halinde yanıcı soğutma maddesi dışarı çıkabilir ve patlayabilir.

- ▶ Eritme işlemini hızlandırmak için üretici tarafından önerilenler dışında mekanik düzenekler veya diğer maddeler kullanılmamalıdır.
- ▶ Donmuş gıdalar keskin olmayan bir nesneyle çözdürülmelidir, örn. tahta kaşık.

İtici gaz ve patlayıcı madde bulunan ürünler patlayabilir, örn. spreycutuları.

- ▶ İtici gaz ve patlayıcı madde bulunan ürünler cihazın içinde muhafaza edilmemelidir.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**

Cihazın içindeki elektrikli cihazlar yangına neden olabilir, örn. ısıtma cihazları veya elektrikli buz hazırlayıcılar.

- ▶ Cihazın içinde elektrikli cihazlar çalıştırılmamalıdır.

⚠ **UYARI – Yaralanma tehlikesi!**

Karbonik asit içeren içecek kapları patlayabilir.

- ▶ Dondurucu bölmesinde karbonik asit içeren içecek kapları muhafaza edilmemelidir.

Çıkan yanıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar nedeniyle göz yaralanması.

- Soğutucu madde devresi borularına ve izolasyona hasar vermemeye dikkat ediniz.

Cihaz devrilebilir.

- Cihazın tabanı, çekmeceleri veya kapakları üzerine basılmamalı veya yaslanılmamalıdır.

⚠ **UYARI – Soğuk yanığı tehlikesi!**

Dondurulmuş yiyeceklerle ve soğuk yüzeylerle temas soğuk yanmasına neden olabilir.

- Dondurulmuş yiyecekler derin dondurucu bölmesinden çıkar çıkmaz kesinlikle ağza alınmamalıdır.
- Cildin donmuş besin, buz ve dondurucu bölmesindeki yüzeyler ile uzun süre temas etmesini önleyiniz.

⚠ **DİKKAT – Sağlık tehlikesi!**

Yiyeceklerin kirlenmesini önlemek için aşağıdaki talimatlar dikkate alınmalıdır.

- Kapağın uzun süre açık kalması cihazın bölmelerinde önemli bir ısı artışına neden olabilir.
- Yiyeceklerle ve erişilebilir çıkış sistemleriyle temas eden yüzeyler düzenli olarak temizlenmelidir.
- Çiğ et ve balık uygun kaplarda soğutucuda saklanmalı, bu sırada diğer yiyeceklerle temas etmemeli ve damlamamalıdır.
- Soğutucu/derin dondurucu uzun süre boş kalacaksa küflenmeyi önlemek için cihaz kapatılmalı, buzu çözülmesi, temizlenmeli ve kapağı açık bırakılmalıdır.

Cihazdaki metal veya metal görünümlü parçalar alüminyum içerebilir. Asidik gıdalar alüminyumla temas ederse, alüminyum iyonları gıdalara bulaşabilir.

- Temiz olmayan yiyecekleri yemeyiniz.

1.8 Hasarlı cihaz

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Kendisi veya şebeke bağlantı kablosu hasar görmüş olan bir cihaz tehlikelidir.

- Hasarlı cihazlar kesinlikle kullanılmamalıdır.

- ▶ Cihazı elektrik şebekesinden ayırmak için kesinlikle şebeke bağlantı kablosundan tutularak çekilmemelidir. Her zaman şebeke bağlantı kablosunun fişinden tutularak çekilmelidir.
 - ▶ Cihaz veya şebeke bağlantı kablosu arızalıysa fiş derhal çekilmeli veya sigorta kutusundan sigorta kapatılmalıdır.
 - ▶ Müşteri hizmetleri ile iletişime geçilmelidir. → *Sayfa 30*
- Usulüne aykırı onarımlar tehlike teşkil eder.
- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
 - ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
 - ▶ Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**



Boruların hasarlanması durumunda yanıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar çıkabilir ve alev alabilir.

- ▶ Ateş ve alev kaynakları cihazdan uzak tutulmalıdır.
- ▶ Oda havalandırılmalıdır.
- ▶ Cihazı kapatınız. → *Sayfa 15*
- ▶ Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
- ▶ Müşteri hizmetleri aranmalıdır. → *Sayfa 30*

2 Maddi hasarların önlenmesi

DİKKAT

Yüksek cihaz ağırlığı veya cihaz tekerleklerinin kenarları, cihazı itme sırasında zemine hasar verebilir.

- ▶ Cihazı bir el arabası ile taşıyınız.
- ▶ Cihazı itme sırasında zemin koruması kullanınız ve zikzaklı biçimde hareket ettirmeyiniz.

Cihaz kapağını kapatma sırasında kapı direği açıksa cihaz hasar görebilir.

- ▶ Kapı direğini asla manuel olarak açmayınız.
- ▶ Kapı direği açıksa, cihaz kapağını kapatmadan önce direği kapatınız.

Cihazın, cihaz tabanının, çekmecelerinin veya kapaklarının oturma yüzeyi veya tırmanma yüzeyi

olarak kullanılması sonucunda cihaz hasar görebilir.

- Cihaz, cihaz tabanı, çekmeceleri veya kapakları üzerine basılmamalı veya bunlara yaslanılmamalıdır.

Yağ ve gresten kaynaklanan kirler, plastik parçaların ve kapı contalarının gözenekli hale gelmesine neden olabilir.

- Plastik parçalara ve kapı contalarına yağ ve gres sürülmesi önlenmelidir.

Cihazdaki metal olan veya metal görünümlü parçalar alüminyum içerebilir. Asidik gıdalarla temas ettiğinde alüminyum paslanır ve renk değiştirir.

- Sadece ambalajlı yiyecekleri cihazda saklayınız.

Donanım parçalarının ve aksesuarların bulaşık makinesinde yıkanması bunların yapılarının bozulmasına veya renklerinin değişmesine neden olabilir.

- Donanım parçalarını ve aksesuarları asla bulaşık makinesinde yıkamayınız.

3 Çevrenin korunması ve tasarruf

3.1 Ambalajı atığa verme

Ambalaj malzemeleri çevre dostudur ve geri dönüştürülebilir.

- Münferit parçalar türlerine göre ayrılarak imha edilmelidir.

3.2 Enerji tasarrufu

Aşağıdaki bilgilere uyarsanız cihazınız daha az elektrik tüketir.

Kurulum yerinin seçilmesi

- Cihaz doğrudan gelen güneş ışığına karşı korunmalıdır.

- Cihaz ısıtıcılardan, kaloriferlerden, ocaklardan ve diğer ısı kaynaklarından mümkün olduğunca uzak bir yere kurulmalıdır:

- Elektrikli veya gazlı ocaklarla 30 mm mesafe korunmalıdır.
- Gaz veya kömür sobalarıyla 300 mm mesafe bırakılmalıdır.

- Asla dış hava açıklıklarını kapatmayınız veya örtmeyiniz.

Kullanımda enerji tasarrufu

Not: Donanım parçalarının düzeni, cihazın enerji tüketimini etkilemez.

- Cihaz sadece kısa bir süre açılmalı ve dikkatlice kapatılmalıdır.
- İç hava açıklıklarını veya dış hava açıklıklarını asla örtmeyiniz veya kapatmayınız.
- Satın aldığınız yiyecekler bir soğutma çantası içinde taşınmalı ve en kısa zamanda cihaza yerleştirilmelidir.
- Saklamadan önce sıcak yiyecek ve içeceklerin soğumasını bekleyiniz.
- Dondurulmuş yiyecekleri kullanmak için dondurulmuş yiyecek soğutma bölmesine yerleştirilmelidir.
- Yiyecekler arasında ve cihazın arka yüzüyle her zaman biraz mesafe bırakılmalıdır.
- Tozlu dış havalandırma ızgaralarını vakumlayarak temizleyiniz.

4 Kurma ve bağlama

4.1 Teslimat kapsamı

Ambalajından çıkardıktan sonra tüm parçalarda nakliyeden kaynaklanan hasarlar olup olmadığını ve parçaların eksiksiz olup olmadığını kontrol ediniz.

Şikayet durumunda cihazı satın aldığınız yetkili satıcınıza veya müşteri hizmetlerine → *Sayfa 30* başvurunuz.

Teslimat kapsamı şunlardan oluşur:

- Solo cihaz
- Donanım ve aksesuar¹
- Montaj malzemesi
- Montaj kılavuzu
- Kullanım kılavuzu
- Müşteri hizmetleri dizini
- Garanti belgeleri²
- Enerji etiketi
- Enerji tüketimi ve çalışma sesleri ile ilgili bilgiler
- Home Connect hakkında bilgiler

4.2 Kurulum yerine yönelik kriterler

⚠ UYARI

Patlama tehlikesi!

Eğer cihaz çok küçük bir odadaysa, soğutma döngüsünde kaçak meydana geldiğinde yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir.

- ▶ Cihaz yalnızca her 8 g için en az 1 m³ hacminde soğutma maddesi bulunan bir odaya kurulmalıdır. Soğutma maddesinin miktarı tip plakasında bulunur.
→ "Cihaz", Şek. 1/4 Sayfa 11

Cihazın ağırlığı modele bağlı olarak maksimum 165 kg olabilir.

Zemin, cihazın ağırlığını taşımak için yeterince sağlam olmalıdır.

Zemin düz olmalıdır.

Soğutucu, 10 °C ile 43 °C arasındaki ortam sıcaklıklarında kullanım için tasarlanmıştır.

Cihaz, izin verilen oda sıcaklığı dahilinde sahip olduğu tüm işlevleri ile çalışır.

Cihazın daha düşük bir oda sıcaklığında çalıştırılması, 5 °C'ye kadar oda sıcaklıklarında cihazda herhangi bir hasar oluşmaz.

Üst üste ve yan yana kurulum

2 adet soğutma cihazını üst üste veya yan yana kurmak istiyorsanız, cihazlar arasında en az 150 mm mesafe bırakmalısınız. Seçilen cihazlar için minimum mesafe olmadan kurulum mümkündür. Bunun için yetkili servise veya mutfak planlamacınıza danışınız.

4.3 Cihazın monte edilmesi

- ▶ Cihazı ekteki montaj kılavuzuna göre monte ediniz.

4.4 Cihazın ilk kullanıma hazırlanması

1. Bilgilendirici materyal çıkarılmalıdır.
2. Koruma folyoları ve taşıma emniyetleri, örn. yapışkan şerit ve kartonlar çıkarılmalıdır.
3. Cihaz ilk kez temizlenmelidir.
→ *Sayfa 23*

4.5 Cihazın elektrik bağlantısının yapılması

1. Cihazda elektrik kablosunun soğuk cihaz fişi takılmalıdır.
 2. Cihazın elektrik kablosunun elektrik fişini cihazın yakınındaki bir prize takınız.
Cihazın bağlantı verileri tip plakası üzerinde belirtilmiştir.
→ "Cihaz", Şek. 1/4 Sayfa 11
 3. Elektrik fişinin sıkı bir şekilde oturduğunu kontrol ediniz.
- ✓ Cihaz şimdi kullanıma hazır.

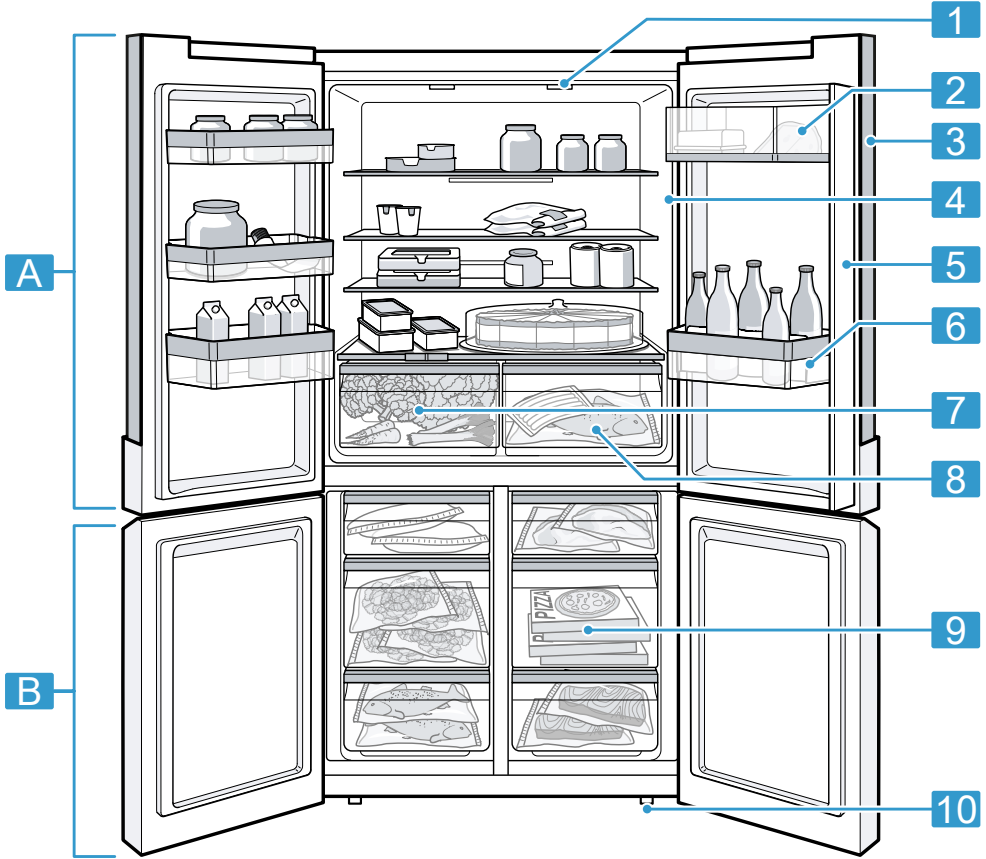
¹ Cihazın donanımına göre değişir

² Tüm ülkelerde bulunmaz

5 Cihazı tanıma

5.1 Cihaz

Bu bölümde, cihazınızın parçalarını tanıtan bir genel görünüm verilmektedir.



1

Donanım ve boyuta bağlı olarak cihaz ve resimler arasında farklılıklar olabilir.

A Soğutucu bölümü → Sayfa 20

B Dondurucu bölümü → Sayfa 21

1 Aydınlatma

2 Tereyağı ve peynir bölümü → Sayfa 14

3 Kumanda paneli → Sayfa 12

4 Etiket → Sayfa 31

5 Yoğuşma korumalı kapı direği
→ *Sayfa 8*

6 Büyük şişeler için kapı rafı
→ *Sayfa 14*

7 Nem ayarlayıcısına sahip meyve
ve sebze kabı → *Sayfa 14*

8 Saklama haznesi → *Sayfa 13*

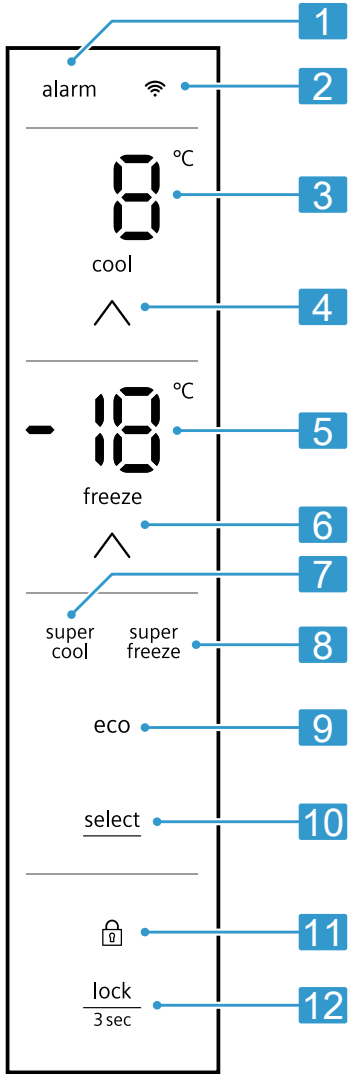
9 Dondurulacak besin kabı
→ *Sayfa 25*

10 Vidalı ayak

5.2 Kumanda paneli

Kumanda alanı üzerinden cihazınızın
tüm fonksiyonlarını ayarlayabilir ve

işletim durumu ile ilgili bilgiler alabilirsiniz.



2

- 1 Alarm açık olduğunda alarm yanar.

Wi-Fi, kullanıcı tanımlı ayarlar ilgili Home Connect uygulaması üzerinden ayarlandığında yanar. Daha fazla bilgiyi Home Connect uygulaması içinde bulabilirsiniz.

3 Soğutucu bölmenin ayarlanan sıcaklığını °C türünde gösterir.

4 ^ soğutucu bölmesinin ısı derecesini ayarlar.

5 Dondurucu bölmenin ayarlanan sıcaklığını °C türünde gösterir.

6 ^ dondurucu bölmesinin ısı derecesini ayarlar.

7 Süper soğutma açık olduğunda super cool yanar.

8 Süper dondurma açık olduğunda super freeze yanar.

9 Enerji tasarrufu modu açık olduğunda eco yanar.

10 select ek bir işlev seçmek için kullanılır.

11 Tuş kilidi etkinleştirildiğinde yanar.

12 lock 3 sec, kumanda panelindeki tuş takımı kilidini açar veya kapatır.

6 Donanım

Cihazınızın donanımı modele bağlıdır.

6.1 Raf

Rafları ihtiyaca uygun hale getirmek için raf çıkarabilir ve farklı bir yere tekrar yerleştirebilirsiniz.

→ "Rafın çıkarılması", Sayfa 24

6.2 Saklama haznesi

Saklama haznesindeki sıcaklıklar, soğutucu bölmesinden daha

düşüktür. Zaman zaman 0 °C'nin altında sıcaklıklar meydana gelebilir. Saklama haznesinde 0 °C'ye yakın sıcaklıklara ulaşmak için, soğutma bölümü sıcaklığını 2 °C'ye ayarlayınız. → Sayfa 15

Çabuk bozulan yiyecekleri saklamak için saklama haznesindeki düşük sıcaklıkları kullanınız, örn. balık, et ve sos.

6.3 Nem ayarlayıcısına sahip meyve ve sebze kabı

Taze meyve ve sebzeler ambalajsız olarak meyve ve sebze kabında saklanmalıdır.

Kesilmiş meyve ve sebzeleri üstü kapalı veya hava geçirmeyecek şekilde depolayınız.

Nem ayarlayıcısı sayesinde meyve ve sebze kabındaki nemi uygun hale getirebilirsiniz. Böylelikle taze meyve ve sebze, geleneksel depolama süresinden daha uzun bir süre depolanabilir.

Meyve ve sebze kabındaki hava nemini, nem ayar düzeneğini kaydırarak depolanacak yiyecek türüne ve miktarına göre ayarlayınız:

- Ağırlıklı olarak meyve depolama, karışık depolama veya yüksek dolulukta düşük nem için sola itiniz.
- Ağırlıklı olarak sebze depolama veya düşük dolulukta yüksek nem için sağa itiniz

Depolama miktarına ve depolanan yiyeceğe göre meyve ve sebze kabı içinde yoğunlaşma suyu oluşabilir. Yoğuşan suyu kuru bir bezle siliniz ve nem ayarlayıcı vasıtasıyla daha düşük bir nem ayarlayınız.

Kaliteyi ve aromayı korumak için soğuğa duyarlı meyve ve sebzeleri cihazın dışında yaklaşık 8 °C ila

12 °C sıcaklıklarda saklayınız, örn. ananas, muz, narenciye, salatalık, kabak, biber, domates ve patates.

6.4 Tereyağı ve peynir bölümü

Tereyağı ve sert peynirleri tereyağı ve peynir bölümünde muhafaza ediniz.

6.5 Kapı rafı

Kapı rafını ihtiyaca uygun hale getirmek için kapı rafı çıkarabilir ve farklı bir yere tekrar yerleştirebilirsiniz. → "Kapı rafının çıkarılması", Sayfa 24

6.6 Aksesuar

Orijinal aksesuarlar kullanınız. Bunlar cihazınıza özel tasarlanmıştır. Cihazınız için kullanılabilen aksesuarlar cihazın modeline bağlı olarak farklılık gösterir.

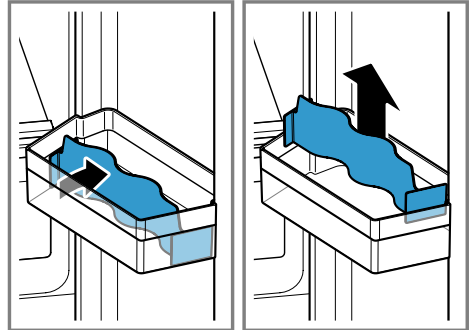
Yumurta rafı

Yumurtaları yumurta rafında güvenli şekilde muhafaza ediniz.

Şişe tutucusu

Şişe tutucusu cihazın kapağı açılıp kapatıldıkça şişelerin devrilmesini önler.

Şişe tutucuyu çıkarabilirsiniz. Bunun için şişe tutucu hafifçe arkaya bükülmeli ve yukarı doğru çıkarılmalıdır.



Küp buz kabı

Buz küpü oluşturmak için küp buz kabını kullanınız.

Buz küpü oluşturulması

Küp buz üretmek için sadece içme suyu kullanınız.

1. Küp buz tepsisi $\frac{3}{4}$ oranında içme suyuyla doldurulmalı ve derin dondurucu bölümüne yerleştirilmelidir.
Küp buz tepsisini tahta kaşık sapı gibi keskin olmayan bir cisimle gevşetiniz.
2. Buz küplerini kaptan çıkarmak için kap kısa bir süre musluktan akan suyun altına tutulmalı ve biraz sağa sola bükülmelidir.

- Gövdenin alın yüzleri ve yan duvarları bazen hafif ısıtılır. Bu sayede terleme veya kondanse su oluşması önlenmiş olur.
- Kapağı kapatırken, kapağın depolanan besin tarafından engellenmediğinden emin olunuz.
- Kapağı kapattığınızda bir vakum oluşabilir. Kapağı yeniden açmak zorlaşabilir. Vakum dengelenene kadar bekleyiniz.
- Cihazdaki sıcaklık aşağıdaki koşullara göre değişiklik gösterir:
 - Cihazın açılma sıklığı
 - Doldurma miktarı
 - Taze saklanan gıda maddesinin sıcaklığı
 - Çevre sıcaklığı
 - Doğrudan güneş ışığı

7 Temel Kullanım

7.1 Cihazın açılması

1. Cihazın elektrik bağlantısı yapılmalıdır. → *Sayfa 10*
- ✓ Cihaz şimdi kullanıma hazır.
- ✓ Cihaz soğutmaya başlar.
- ✓ Bir ikaz sesi duyulur, sıcaklık göstergesi (derin dondurucu bölüm) yanıp söner ve derin dondurucu bölüm hala çok sıcak olduğu için "alarm" yanar.
2. Uyarı sesini **alarm** ile kapatınız.
- ✓ Ayarlanmış sıcaklığa ulaşıncaya, "alarm" söner.
3. İstedığınız sıcaklığı ayarlayınız.
→ *Sayfa 15*

7.2 Çalıştırma bilgileri

- Cihazı çalıştırdığınızda ayarlanan sıcaklığa ancak birkaç saat sonra ulaşılır.
Ayarlanan sıcaklığa ulaşmadan önce yiyecekler yerleştirilmemelidir.

7.3 Cihazın kapatılması

- ▶ Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.

7.4 Sıcaklığın ayarlanması

Soğutucu bölümü sıcaklığının ayarlanması

- ▶ Sıcaklık göstergesi (buzdolabı bölümü) istenen sıcaklık ayarını gösterene kadar $\wedge$ düğmesine arka arkaya basınız.
Soğutucu bölümü için önerilen sıcaklık 4 °C'dir.

Dondurucu bölümü sıcaklığının ayarlanması

- ▶ Sıcaklık göstergesi (derin dondurucu bölümü) istenen sıcaklık ayarını gösterene kadar $\wedge$ düğmesine arka arkaya basınız.
Derin dondurucu bölüm için önerilen sıcaklık -18 °C olarak belirlenmiştir.

7.5 Tuş kilidi

Tuş kilidi, cihazın yanlışlıkla veya usulüne aykırı şekilde kullanılmasını önler.

Tuş kilidinin açılması

- ▶ **lock 3 sec** tuşunu 3 saniye basılı tutunuz.
- ✓  yanıyor.

Tuş kilidinin kapatılması

- ▶ **lock 3 sec** tuşunu 3 saniye basılı tutunuz.
- ✓  söner.

8 Ek fonksiyonlar

Cihazınızın hangi ayarlanabilir ek fonksiyonlara sahip olduğunu öğreniniz.

8.1 Süper soğutma

Süper soğutma seçeneğinde soğutma bölmesi mümkün olan en azami soğutmayı sağlar. Soğutma bölmesinde fazla miktarda yiyecek depolamadan önce Süper soğutma seçeneğini açınız.

Not: Süper soğutma açıldığında daha çok ses oluşabilir.

Süper soğutma seçeneğinin açılması

- ▶ "super cool" yanana kadar **select** tuşunun üzerine birden çok kez basınız.
- ✓ "SU" sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölmesi) yanar.

Not: Yakl. 6 saat sonra cihaz normal moda geçer.

Süper soğutma kapatılması

- ▶ **select** üzerine, "super cool" sönene kadar basılmalıdır.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

8.2 Süper dondurma

Süper dondurma modunda dondurucu bölmesi mümkün olan en soğuk dereceye getirilir. 2 kg'dan fazla yiyecek miktarlarını depolamadan 1 ila 2 saat önce Süper dondurma işlevini açınız.

Not: Süper dondurma açıldığında daha çok ses oluşabilir.

Süper dondurma açınız

- ▶ "super freeze" yanana kadar **select** tuşunun üzerine birden çok kez basınız.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (derin dondurucu bölmesi) "SU" yanar.

Not: Yakl. 54 saat sonra cihaz normal moda geçer.

Süper dondurma kapatınız

- ▶ **select** üzerine, "super freeze" sönene kadar basılmalıdır.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

8.3 Enerji tasarrufu modu

Enerji tasarrufu modu ile cihazı enerji tasarruflu çalışma moduna alabilirsiniz. Cihaz sıcaklıkları otomatik olarak ayarlar.

Soğutucu bölmesi	8 °C
Dondurucu bölmesi	-16 °C

Enerji tasarrufu modunun açılması

- ▶ "eco" yanana dek **select** tuşuna birden çok defa basınız.

Enerji tasarrufu modunun kapatılması

- ▶ **select** üzerine, "eco" sönene kadar basılmalıdır.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

8.4 Bekleme modu

Bekleme modu, mutlaka gerekli olmayan tüm işlevleri kapatır.

Bekleme modunda aşağıdaki fonksiyonlar kapatılır:

- Süper soğutma
- Süper dondurma
- Alarm
- İç aydınlatma
- Sesli sinyaller
- Kumanda bölümündeki bildirimler

Not: Bekleme modu sırasında, kumanda panelindeki aydınlatma kapanır. "Sb" yanıyor.

Bekleme modunun açılması

- ▶ $\wedge$ 15 saniye boyunca basınız ve akustik bir sinyal duyuluncaya kadar basılı tutunuz.
- ✓ "Sb" yanar.

Not: Yakl. 80 saat sonra cihaz normal çalışma moduna geçer.

Bekleme modunun kapatılması

- ▶ $\wedge$ 15 saniye boyunca basınız ve akustik bir sinyal duyuluncaya kadar basılı tutunuz.

9 Alarm

9.1 Kapı alarmı

Cihaz kapağı uzun süre açık kalırsa, kapı alarmı devreye girer. Bir ikaz sesi duyulur ve "alarm" yanıp söner.

Kapı alarmının kapatılması

- ▶ Cihaz kapisını kapatınız veya kumanda panelindeki herhangi bir dokunmatik alana dokununuz.
- ✓ İkaz sesi kapalıdır.
- ✓ "alarm" söner.

9.2 Isı derecesi alarmı

Dondurucu bölmesi çok sıcak olursa, sıcaklık alarmı devreye girer.

Bir ikaz sesi duyulur, ayarlanan sıcaklık (dondurucu bölmesi) ve "alarm" yanıp söner.

⚠ DİKKAT

Sağlık tehlikesi!

Buz çözme işleminde bakteriler çoğalabilir ve dondurulmuş besinler bozulabilir.

- ▶ Buzu çözülmeye başlamış veya çözülmüş yiyecekler tekrar dondurulmamalıdır.
- ▶ Ancak pişirildikten veya kızartıldıktan sonra yeniden dondurulmalıdır.
- ▶ Bu durumda azami depolama süresi tamamen kullanılmamalıdır.

Sıcaklık alarmı şu durumlarda devreye girebilir:

- Cihaz devreye sokuluyor, yani çalıştırılıyor. Yiyecekleri ancak ayarlanan sıcaklığa ulaşıldığında depolayınız.
- Çok miktarda taze besin cihaza yerleştirilmiştir. Büyük miktarlarda yiyecek depolamadan önce Süper dondurma fonksiyonunu açınız.
- Dondurucu bölmesi kapağı çok uzun süre açılmıştır. Dondurulmuş yiyeceklerin çözülüp çözülmediğini kontrol ediniz.

Sıcaklık alarminin kapatılması

- ▶ Herhangi bir dokunmatik alana dokununuz.
- ✓ İkaz sesi kapalıdır.
- ✓ Sıcaklık göstergesi (derin dondurucu bölüm), dondurucu bölümünde söz konusu olmuş olan en yüksek sıcaklığı kısa süre gösterir. Ardından sıcaklık göstergesi (derin dondurucu bölüm) ayarlanmış sıcaklığı gösterir.
- ✓ Bu andan itibaren en yüksek sıcaklık yeniden belirlenir ve belleğe kaydedilir.
- ✓ Ayarlanmış sıcaklığa yeniden ulaşıncaya kadar "alarm" yanar.

10 Home Connect

Bu cihaz ağ bağlantısı için uygundur. Fonksiyonları Home Connect uygulaması üzerinden kumanda etmek için cihazınızı bir mobil cihaza bağlayınız.

Home Connect hizmetleri her ülkede sunulmaz. Home Connect fonksiyonunun kullanılabilirliği, ülkenizde Home Connect hizmetlerinin sunulup sunulmamasına bağlıdır. Buna ilişkin bilgileri şurada bulabilirsiniz: www.home-connect.com.

Home Connect kullanabilmek için öncelikle WLAN ev ağına (Wi-Fi¹) ve Home Connect uygulamasına bağlantı kurunuz.

Cihazı açtıktan sonra, dahili cihaz başlatma işleminin tamamlanması için en az 2 dakika bekleyiniz. Ancak bunun üzerine Home Connect'i ayarlayınız.

Home Connect uygulaması, sizi oturma açma sürecinin tamamı boyunca yönlendirir. Home Connect uygulamasında belirtilen talimatları izleyiniz ve bilgi notlarını dikkate alınız.

Notlar

- Bu kullanım kılavuzundaki güvenlik uyarılarına uyunuz ve ayrıca cihazı Home Connect uygulaması üzerinden kullandığınızda da bu kurallara uyulduğundan emin olunuz.
→ "Güvenlik", Sayfa 3
- Cihazın manuel kullanımı her zaman önceliklidir. Bu süre içinde Home Connect uygulaması üzerinden kullanım mümkün değildir.

10.1 Home Connect kurulumunu yapınız

Gereklilik: Cihaz, kurulum yerinde WLAN ev ağını (Wi-Fi) çekiyor.

1. Aşağıdaki QR kodunu taratınız.



QR kod üzerinden Home Connect uygulamasını indirebilirsiniz ve cihazınızı bağlayabilirsiniz.

2. Home Connect uygulamasındaki talimatları takip ediniz.

¹ Wi-Fi, Wi-Fi Alliance kuruluşunun tescilli bir markasıdır.

10.2 Sinyal gücünün kontrol edilmesi

Bağlantı kurulamıyorsa sinyal gücünü kontrol etmeniz gerekir.

1. $\wedge$ 15 saniye basılı tutulmalıdır.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "Cn" gösterilir.
2. $\wedge$ üzerine, sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "SI" gösterilene kadar basılmalıdır.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölümü) "0" (çekmiyor) ile "3" (tam çekiyor) arasında bir değer gösterilir.

Not: Sinyal gücü en az "2" olmalıdır.

Çekişin iyileştirilmesi

Sinyal gücü çok düşükse bağlantı kesilebilir.

- ▶ Çözüm olanaklarından birini kullanınız:
 - ▶ Yönlendiriciyi ve soğutucu cihazı birbirine yaklaştırınız.
 - ▶ Bağlantının bir engel oluşturan duvarlar tarafından bozulmadığından emin olunuz.
 - ▶ Sinyali güçlendirmek için bir tekrarlayıcı monte ediniz.

10.3 Home Connect yazılım güncellemesinin kurulması

Cihaz düzenli aralıklarla Home Connect yazılımı için güncellemeler olup olmadığını kontrol eder.

Notlar

- Güncellemeler mevcutsa, sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "UP" gösterilir. Güncellemeyi iptal etmek ve sıcaklık göstergesini (dondurucu bölümü) ayarlanan sıcaklığa

sıfırlamak için, herhangi bir dokunmatik alana basınız.

- Güncel yazılım sürümüne, ilgili ev aletinin cihaz bilgileri altında Home Connect uygulamasından ulaşabilirsiniz.
1. $\wedge$ 15 saniye basılı tutulmalıdır.
 - ✓ Sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "Cn" gösterilir.
 2. $\wedge$ üzerine, sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "UP" ve sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölümü) "OF" gösterilene kadar basılmalıdır.
 3. $\wedge$ basınız.
 - ✓ Sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölümü) bir animasyon gösterilir.
 - ✓ Güncelleme yüklenir.
 - ✓ Kurulum sırasında kumanda paneli kilitletir.
 - ✓ Kurulum başarıyla tamamlandığında sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölümü) "On" gösterilir.
 4. Sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölümü) "Er" gösterilmesi, cihaza güncelleme kurulmadığını ifade eder.
 - ▶ İşlemi daha sonra tekrarlayınız.
 5. Güncelleme birkaç denemeden sonra tamamlanamazsa, müşteri hizmetleri → *Sayfa 30*ne başvurunuz.

10.4 Home Connect ayarlarının sıfırlanması

Cihazınızı WLAN ev ağına (Wi-Fi) bağlamakla ilgili sorun yaşıyorsanız veya cihazınızla başka bir WLAN ev ağına (Wi-Fi) oturum açmak istiyorsanız Home Connect ayarlarını sıfırlayabilirsiniz.

1. $\wedge$ 15 saniye basılı tutulmalıdır.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) "Cn" gösterilir.

2. $\wedge$ üzerine, sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölmesi) "rE" ve sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölmesi) "OF" gösterilene kadar basılmalıdır.
3. $\wedge$ basınız.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölmesi) yakl. 15 saniye süreyle bir animasyon gösterilir.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölmesi) "On" görüntülenir.
- ✓ Home Connect ayarları sıfırlanmıştır.

10.5 Uzaktan teşhis

Müşteri Hizmetlerine bu istekle başvurursanız, cihazınız Home Connect sunucusuna bağlıysa ve cihazı kullandığınız ülkede uzaktan hata tespiti kullanılıyorsa, Müşteri Hizmetleri uzaktan hata tespiti üzerinden cihazınıza erişebilir.

İpucu: Daha fazla bilgi ve uzaktan hata tespitinin ülkenizde kullanılıp kullanılmadığına dair açıklamalar için yerel web sitenizdeki servis/ destek alanına bakınız: www.home-connect.com.

10.6 Veri güvenliği

Veri güvenliği ile ilgili bilgileri dikkate alınız.

Cihazınız internete bağlı bir ev ağına ilk defa bağlandığında, aşağıdaki kategorilerdeki verileri Home Connect sunucusuna aktarır (ilk kayıt):

- Benzersiz cihaz tanıtıcısı (cihaz anahtarlarından ve monte edilen Wi-Fi iletişim modülünün MAC adresinden oluşur).
- Wi-Fi iletişim modülü güvenlik sertifikası (bilişim teknolojileri bakımından bağlantı güvenliğini sağlamak için).

- Ev cihazınızın güncel yazılım versiyonu ve donanım versiyonu.
- Fabrika ayarlarına olası bir geri alma durumuna dair bilgiler.

Bu ilk kayıt işlemi Home Connect fonksiyonlarını kullanıma hazır hale getirir ve sadece Home Connect fonksiyonlarını ilk defa kullanmak istediğinizde yapılması gereken bir işlemdir.

Not: Home Connect fonksiyonlarının sadece Home Connect uygulamasıyla bağlantılı olarak kullanılabileceğine dikkat edin. Veri güvenliğine ilişkin bilgileri Home Connect uygulaması içinden çağırabilirsiniz.

11 Soğutucu bölmesi

Soğutucu bölümünde et, sos, balık, süt ürünleri, yumurta, hazır yiyecekler ve unlu mamülleri saklayabilirsiniz. Sıcaklık 2 °C ile 8 °C arasında ayarlanabilir.

Soğuk depolama üzerinden kolay bozulan besinleri kısa ila orta uzunlukta bir süre boyunca depolayabilirsiniz. Seçilen sıcaklık ne kadar düşük olursa yiyecekler o kadar uzun süre taze kalır.

11.1 Yiyecekleri soğutucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları

- Sadece taze ve bozulmamış yiyecekleri saklayınız.
- Yiyecekleri hava geçirmeyecek şekilde paketlenmiş veya üstü kapalı olarak saklayınız.
- Hava sirkülasyonunu bozmamak ve yiyeceklerin donmasını önlemek için, yiyeceği doğrudan arka panele temas edecek biçimde yerleştirmeyiniz.

- Sıcak yiyecek ve içeceklerin soğumasını bekleyiniz.
- Üretici tarafından belirtilen dayanma tarihini veya son kullanma tarihini dikkate alınız.

11.2 Soğutucu bölümündeki soğutma alanları

Hava dolaşımli soğutma sistemi, soğutucu bölümünde hava eşit bir şekilde dolaşır ve tüm gözlerde sabit bir sıcaklık sağlar.

En soğuk alan

En soğuk bölge saklama haznesidir.

İpucu: Balık, sosis ve et gibi çabuk bozulan yiyecekleri en soğuk alanda muhafaza ediniz.

12 Dondurucu bölümü

Dondurucu bölümünde dondurulmuş yiyecekleri muhafaza edebilir, yiyecekleri dondurabilir ve buz küpleri yapabilirsiniz.

Sıcaklık -16°C ile -24°C arasında ayarlanabilir.

Besinlerin uzun süreli depolanması

-18°C 'de veya daha soğuk derecelerde gerçekleştirilmelidir.

Dondurulmuş depolama ile çabuk bozulan yiyecekleri uzun süre depolayabilirsiniz. Düşük sıcaklıklar bozulmayı yavaşlatır veya durdurur.

12.1 Dondurma kapasitesi

Dondurma kapasitesi ne kadar yiyeceğin kaç saatte tamamen dondurulabileceğini belirtir. Dondurma kapasitesine yönelik bilgileri tip plakasında bulabilirsiniz.

→ "Cihaz", Şek. 1 / 4 Sayfa 11

Dondurma kapasitesi için ön koşullar

1. Taze yiyecekleri saklamadan yakl. 24 saat önce Süper dondurma açılmalıdır.
→ "Süper dondurma açınız", Sayfa 16
2. Yiyecekleri önce en üst derin dondurucu çekmecesinde saklayınız.

12.2 Derin dondurucu bölümünün tamamının kullanılması

Maksimum miktarda dondurulacak gıda maddesini derin dondurucu bölümüne nasıl yerleştireceğinizi öğreniniz.

1. Dondurucu bölümündeki tüm çıkarılabilen yerleştirme parçalar çıkarılmalıdır. → Sayfa 24
2. Yiyecekleri doğrudan dondurucu bölümünün tabanına istifleyiniz.

12.3 Yiyecekleri dondurucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları

- Yiyecekleri hava geçirmeyecek şekilde paketlenmiş olarak saklayınız.
- Dondurulacak yiyeceklerin donmuş yiyeceklere temas etmesi önlenmelidir.
- Yiyecekleri dondurucu haznelerinde geniş bir alana yayınız.
- Dondurulacak yiyecek kabını, havanın cihazda serbestçe dolaşabilmesi için gidebildiği yere kadar içeri itiniz.

12.4 Taze yiyecekleri dondurmaya yönelik ipuçları

- Yalnızca taze ve iyi durumdaki yiyecekler dondurulmalıdır.
- Yiyecekler porsiyonlar halinde dondurulmalıdır.
- Hazır yiyecekler, çiğ tüketilebilir yiyeceklerden daha uygundur.
- Dondurmadan önce sebzeleri yıkayınız, doğrayınız ve haşlayınız.
- Dondurmadan önce meyveleri yıkayınız, çekirdeklerini çıkarınız ve soyunuz, gerekirse şeker veya askorbik asit çözeltisi ekleyiniz.
- Donmaya uygun gıdalar örn. fırın mamulleri, balık ve deniz ürünleri, et, av ve kümes hayvanları, kabuksuz yumurta, peynir, tereyağı, lor peyniri, hazır yemekler ve yemek artıklarıdır.
- Dondurmaya uygun olmayan gıdalar örn. yaprak salatalar, turp, kabuklu yumurta, üzüm, kırmızı elma ve armut, yoğurt, ekşi krema, taze krema ve mayonezdır.

Dondurulacak yiyeceklerin ambalajlanması

Uygun ambalaj malzemesi ve doğru ambalaj türü, ürün kalitesini önemli ölçüde korur ve donma yanıklarını önler.

1. Yiyecekler ambalaja koyulmalıdır.
2. Hava bastırılarak boşaltılmalıdır.
3. Yiyeceklerin tadını yitirmemesi veya kurumaması için, ambalaj hava sızdırmayacak şekilde kapatılmalıdır.
4. Ambalajın üzerine içeriği ve dondurulma tarihi yazılmalıdır.

12.5 Dondurulacak yiyeceklerin -18 °C'de dayanıklılığı

Yiyecek	Depolama süresi
Balık, sucuk, hazır yemekler, unlu mamuller	maksimum 6 ay
Kümes hayvanları, et	maksimum 8 ay
Sebze, meyve	maksimum 12 ay

12.6 Dondurulmuş yiyecekler için buz çözme yöntemleri

⚠ DİKKAT

Sağlık tehlikesi!

Buz çözme işleminde bakteriler çoğalabilir ve dondurulmuş besinler bozulabilir.

- ▶ Buzu çözülmeye başlamış veya çözülmüş yiyecekler tekrar dondurulmamalıdır.
- ▶ Ancak pişirildikten veya kızartıldıktan sonra yeniden dondurulmalıdır.
- ▶ Bu durumda azami depolama süresi tamamen kullanılmamalıdır.
- Soğutucu bölmesindeki balık, et, peynir ve quark gibi hayvansal gıdaların buzu çözülmelidir.
- Ekmeğin buzu oda sıcaklığında çözülmelidir.
- Hemen tüketilecek yiyecekler mikrodalgada, fırında veya ocakta hazırlanmalıdır.

13 Buz çözme işlemi

13.1 Soğutucu bölmesinde buz çözme

Cihazınızın soğutucu bölümünün buzu otomatik olarak çözülür.

13.2 Dondurucu bölümünde buz çözme

Tam otomatik NoFrost sistemi sayesinde, derin dondurucu bölümünde buz oluşmaz. Buz çözme işlemine gerek yoktur.

14 Cihazı temizleme ve bakımını yapma

Erişilemeyen yerler, müşteri hizmetleri tarafından temizlenmelidir. Müşteri hizmetleri tarafından temizlik, masraflara neden olabilir.

14.1 Cihazın temizleme işlemine hazırlanması

1. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
2. Tüm yiyecekleri çıkarınız ve serin bir yerde saklayınız.
Eğer varsa, yiyeceklerin üzerine soğutma kapları koyulmalıdır.
3. Tüm donanım parçaları ve aksesuar parçaları cihazdan çıkarılmalıdır. → Sayfa 24
4. Meyve ve sebze haznesinin üzerindeki raf çıkarılmalıdır.
→ Sayfa 25
5. Meyve ve sebze haznesinin kapağı çıkarılmalıdır.

14.2 Cihazın temizlenmesi

⚠ UYARI

Elektrik çarpması tehlikesi!

Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler veya yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın.

Aydınlatmadaki veya kumanda elemanlarındaki sıvılar tehlikeli olabilir.

- Yıkama suyu aydınlatmaya veya kumanda elemanlarına girmemelidir.

DİKKAT

Uygun olmayan temizleyiciler cihazın yüzeyine zarar verebilir.

- Sert ovma süngerleri veya bulaşık süngerleri kullanmayın.
- Keskin olan ve ovalama gerektiren temizlik malzemeleri kullanmayın.
- Yüksek oranda alkol içeren temizlik maddeleri kullanmayınız.
- Cihazın dış tarafında paslanmaz çelik temizleyicisi kullanılmamalıdır.

Donanım parçalarının ve aksesuarların bulaşık makinesinde yıkanması bunların yapılarının bozulmasına veya renklerinin değişmesine neden olabilir.

- Donanım parçalarını ve aksesuarları asla bulaşık makinesinde yıkamayınız.

1. Cihaz temizleme işlemine hazırlanmalıdır. → Sayfa 23
2. Cihazın dış tarafı, cihazın iç tarafı donanım parçaları, aksesuar parçaları, cihaz parçaları ve kapak contalarını bir temizleme bezi, ılık su ve bir miktar pH derecesi nötr olan bir deterjanla temizleyiniz.
3. Yumuşak, kuru bir bezle iyice kurulmalıdır.

tr Cihazı temizleme ve bakımını yapma

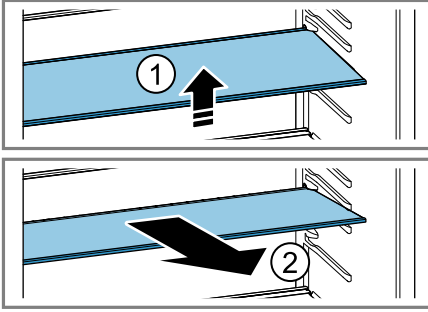
4. Donanım parçalarını yerleştiriniz ve genişletilebilir cihaz parçalarını takınız.
5. Cihazın elektrik bağlantısı yapılmalıdır. → Sayfa 10
6. Yiyecekler yerleştirilmelidir.

14.3 Donanım parçalarının çıkarılması

Donanım parçalarını kapsamlı bir şekilde temizlemek için bunları cihazdan çıkarınız.

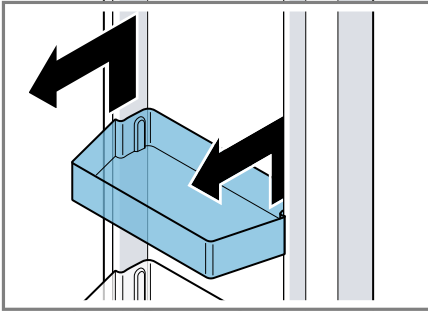
Rafın çıkarılması

- Raf önden kaldırılmalı ①, dışarı çekilmeli ve çıkarılmalıdır ②.



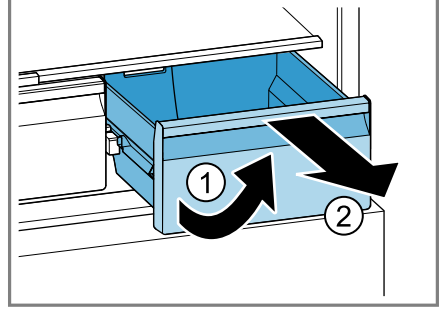
Kapı rafının çıkarılması

- Kapı rafını kaldırınız ve çıkarınız.



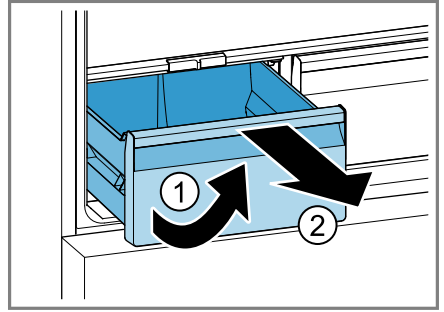
Saklama haznesinin çıkarılması

1. Saklama haznesi sonuna kadar dışarı çekilmelidir.
2. Saklama haznesi öne doğru kaldırılmalı ① ve çıkarılmalıdır ②.



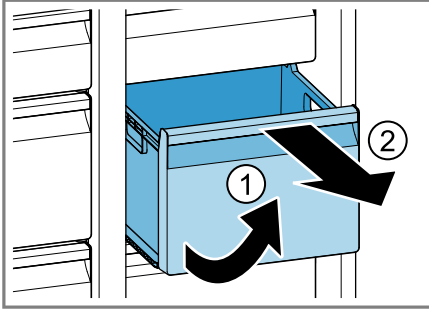
Meyve ve sebze kabının çıkarılması

1. Meyve ve sebze kabını sonuna kadar dışarı çekiniz.
2. Meyve ve sebze haznesini önünden kaldırınız ① ve çıkarınız ②.



Dondurulmuş besin kabının çıkarılması

1. Dondurulacak besin kabını dayanağa kadar dışarı çekiniz.
2. Dondurulacak besin kabını öne doğru kaldırıp ① çıkartınız ②.

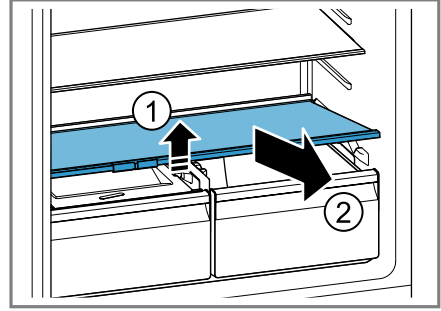


14.4 Cihaz parçalarının sökülmesi

Cihazınızı kapsamlı bir şekilde temizlemek için belirli parçaları cihazdan çıkarabilirsiniz.

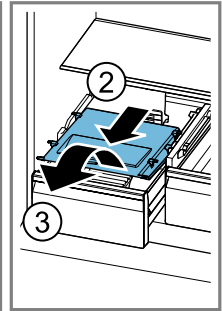
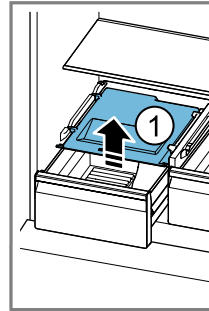
Meyve ve sebze haznesinin üzerindeki rafın çıkarılması

- Meyve ve sebze haznesinin üzerindeki raf öne doğru kaldırılmalı ① ve çıkarılmalıdır ②.



Meyve ve sebze haznesi kapağının çıkarılması

1. Meyve ve sebze kabı sonuna kadar dışarı çekilmelidir.
2. Meyve ve sebze kabının kapağı hafifçe kaldırılmalı ①, öne doğru dışarı çekilmeli ② ve çıkarılmalıdır ③.



15 Arızaları giderme

Cihazınızdaki küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz. Müşteri hizmetlerine başvurmadan önce arıza gidermeye ilişkin verilen bilgilerden yararlanınız. Bu sayede gereksiz masrafı önlemiş olursunuz.

⚠ UYARI**Elektrik çarpması tehlikesi!**

Usulüne aykırı onarımlar tehlike teşkil eder.

- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
- ▶ Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

Hata	Neden ve sorun giderme
Cihaz soğutmuyor, göstergeler ve aydınlatma yanıyor.	Sergileme modu devreye sokulmuştur. 1. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. - Elektrik kablosunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 2. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 3. En az 30 saniye bekleyiniz ve ardından 15 saniye süreyle select sembolüne basınız. ✓ Kumanda panelinde kısa süreliğine 77 görünür. 4. Kısa bir süre sonra cihazınızın soğutup soğutmadığını kontrol ediniz.
LED aydınlatma çalışmıyor.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. ▶ Müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Soğutma makinesi daha sık ve daha uzun süre çalışıyor.	Cihaz çok sık şekilde açılmış. ▶ Cihaz kapağını gerekmedikçe açmayınız. Dış hava açıklıklarının üzeri kapanmış. ▶ Dış hava açıklıklarının önündeki engelleri gideriniz. Hata yoktur. Modern soğutucular daha sık çalışır ve daha verimli soğutmak için farklı güç seviyelerine sahiptir.  ▶ Dış hava açıklıklarının önündeki engelleri gideriniz. ▶ Cihazı radyatörlerden, ocaklardan ve diğer ısı kaynaklarından mümkün olduğunca uzağa yerleştiriniz. Cihazı doğrudan gelen güneş ışığına uzun süre maruz bırakmaktan kaçınınız. ▶ Cihazın kapağını sadece gerektiği kadar kısa bir süre için açınız. ▶ Sıcak yiyecek ve içecekleri saklamadan önce soğumalarını bekleyiniz.

Hata	Neden ve sorun giderme
Soğutma bölmesinin arka panelinde bir buz tabakası oluşur.	Hata yoktur. Modern soğutucular, soğutucu bölümünde daha eşit dağılımlı bir sıcaklık sağlar. Soğutma bölümü arka panelinin buzu düzenli aralıklarla otomatik olarak çözülür.  ▶ Cihazın kapağını sadece gerektiği kadar kısa bir süre için açınız. ▶ Yiyecekleri hava almayacak şekilde paketleyiniz veya üzerini kapatınız. ▶ Sıcak yiyecek ve içecekleri saklamadan önce soğumalarını bekleyiniz. ▶ Yiyecekler ile iç duvarlar arasında daima biraz boşluk bırakınız.
Home Connect düzgün biçimde çalışmıyor.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. ▶ www.home-connect.com adresine gidiniz.
Sıcaklık göstergesinde "E" veya "d" görünüyor.	Elektronik sistem bir hata tespit etti. 1. Cihazı kapatınız. → <i>Sayfa 15</i> 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 4. Mesaj hala görünüyorsa, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Uyarı sesi duyulur ve "alarm" yanıp söner. Kapı alarmı açıktır.	Cihazın kapağı açık. ▶ Cihazın kapağını kapatınız.
İkaz sesi duyulur, sıcaklık göstergesi (dondurucu bölümü) ve "alarm" yanıp söner. Sıcaklık alarmı açıktır.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. 1. Herhangi bir dokunmatik alana dokununuz. ✓ Alarm kapatılır. 2. Birkaç saat sonra, dondurucu bölümünde ayarlanan sıcaklığa ulaşıp ulaşılmadığını yeniden kontrol ediniz. Dış hava açıklıklarının üzeri kapanmış. ▶ Dış hava açıklıklarının önündeki engelleri gideriniz.

Hata	Neden ve sorun giderme
İkaz sesi duyulur, sıcaklık göstergesi (dondurucu bölmesi) ve "alarm" yanıp söner. Sıcaklık alarmı açıktır.	Cihaza çok fazla miktarda taze besin yerleştirilmiş. ► Büyük miktarlarda yiyecek depolamadan önce Süper dondurma fonksiyonunu açınız. → "Süper dondurma açınız", Sayfa 16
Sıcaklık derecesi, yapılmış ayardan çok daha farklı.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. 1. Cihazı kapatınız. → Sayfa 15 2. Cihazı yakl. 5 saniye sonra yeniden açınız. → Sayfa 15 ► Sıcaklık derecesi çok yüksekse sıcaklığı birkaç saat sonra yeniden kontrol ediniz. ► Sıcaklık derecesi çok düşükse sıcaklığı sonraki gün yeniden kontrol ediniz.
Cihaz uğultu, kabarcık, vızıltı, lıkırdama, tıklama veya çatlama sesi çıkartıyor.	Hata yok. Soğutma ünite grubu, vantilatör gibi bir motor çalışıyor. Boruların içinde soğutma maddesi akıyor. Motor, şalter veya manyetik valfler açılıyor veya kapanıyor. Otomatik buz çözme yapılıyor. Herhangi bir işlem uygulamaya gerek yoktur.
Cihazdan sesler geliyor.	Cihaz düz yerleştirilmemiş. ► Cihazı bir su terazisi ve vidalı ayakların yardımı ile hizalayınız.
	Cihaz açıkta durmuyor. ► Cihazın asgari mesafelerine uyunuz.
	Donanım parçaları sallanıyor veya sıkışıyor. ► Çıkarılabilir donanım parçalarını kontrol ediniz ve gerekirse yeniden takınız.
	Şişeler veya kaplar birbirine değiyor. ► Şişeleri veya kapları birbirinden uzaklaştırınız.
	Süper dondurma açık. Herhangi bir işlem uygulamaya gerek yoktur.

15.1 Elektrik kesintisi

Elektrik kesintisi sırasında, cihazdaki sıcaklık artar, bu da saklama süresini ve donmuş ürünlerin kalitesini düşürür.

Cihazınızla ilgili web sitemizde bir arıza durumunda dondurulacak gıda maddelerini saklama süresine ilişkin teknik verileri bulabilirsiniz.

Notlar

- Elektrik kesintisi sırasında cihazın kapağını olabildiğince az açınız ve başka yiyecek saklamayınız.
- Elektrik kesintisinden hemen sonra yiyeceğin kalitesini kontrol ediniz.
 - Çözülmüş ve 5 °C'den daha sıcak olan donmuş yiyecekleri atınız.
 - Hafif çözülmüş donmuş yiyecekleri pişiriniz veya

kızartınız ve tüketiniz veya dondurunuz.

15.2 Cihazda kendi kendine testin gerçekleştirilmesi

Cihazınızda, müşteri hizmetinizin giderebileceği arızaları görüntüleyen, bir kendi kendine cihaz testi bulunmaktadır.

1. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
2. Cihazın 5 dakika sonra tekrar elektrik bağlantısını yapınız.
→ Sayfa 10
3. Açtıktan sonraki 2 dakika içinde, akustik bir sinyal sesi duyulana kadar **select** sembolüne 10 saniye basılı tutunuz.
- ✓ Cihazda kendi kendine test başlatılır.
- ✓ Kendi kendine test tamamlandıktan sonra 2 akustik sinyal duyulması ve sıcaklık göstergesinde ayarlanan sıcaklığın görüntülenmesi cihazınızın sıcaklık sensörünün sorunsuz olduğunu ifade eder. Cihaz normal çalışma moduna döner.
- ✓ Cihazın kendi kendini test etmesinden sonunda 5 akustik sinyalin duyulması halinde, müşteri hizmetlerine haberdar ediniz.

16 Depolama ve atığa verme

16.1 Cihazın devre dışı bırakılması

1. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
 2. Tüm yiyecekleri çıkarınız.
 3. Cihaz temizlenmelidir. → Sayfa 23
 4. **DİKKAT** – Kapı ile gövde arasına sıkışan cisimler kapı menteşesine hasar verebilir.
 - ▶ Kendi kendine açık kalana kadar kapıyı açınız.
 - ▶ Kapı ile gövde arasına herhangi bir cisim sıkıştırmayınız.
- İç mekanın havalandırılmasını sağlamak için cihazı açık bırakınız.

16.2 Eski cihazları atığa verme

Çevreye duyarlı bir imha işlemiyle çok değerli ham maddeler yeniden kullanılmak üzere değerlendirilebilir.

⚠ UYARI

Sağlık tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- ▶ Çocukların cihazın içine girebilmesini zorlaştırmak için, bölmeleri ve kapıları cihazdan çıkartmayın.
- ▶ Çocukları hizmet dışı bırakılan cihazdan uzak tutun.

⚠ UYARI

Yangın tehlikesi!

Boruların hasarlanması durumunda yangıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar çıkabilir ve alev alabilir.

- Soğutucu madde devresi borularına ve izolasyona hasar vermemeye dikkat ediniz.
 - 1. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekin.
 - 2. Elektrik kablosunu kesip ayırın.
 - 3. Cihazı çevreye zarar vermeyecek şekilde imha ediniz.
- Güncel imha yol ve yöntemleri hakkında bilgi edinmek için lütfen yetkili satıcınıza veya bağlı olduğunuz belediyeye ya da şehir idaresine başvurunuz.



Bu ürün T.C. Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığı tarafından yayımlanan “Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Kısıtlanmasına İlişkin Yönetmeliği’nde belirtilen zararlı ve yasaklı maddeleri içermez”. AEEE yönetmeliğine uygundur.

Bu ürün, geri dönüşümlü ve tekrar kullanılabilir nitelikteki yüksek kaliteli parça ve malzemelerden üretilmiştir. Bu nedenle, ürünü, hizmet ömrünün sonunda evsel veya diğer atıklarla birlikte atmayın. Elektrikli ve elektronik cihazların geri dönüşümü için bir toplama noktasına götürün. Bu toplama noktalarını bölgenizdeki yerel yönetime sorun.

Kullanılmış ürünleri geri kazanıma vererek çevrenin ve doğal kaynakların korunmasına yardımcı olun. Ürünü atmadan önce çocukların güvenliği için elektrik fişini kesin ve kilit mekanizmasını kırarak çalışmaz duruma getirin.

17 Müşteri hizmetleri

İlgili Ürünlerin Çevreye Duyarlı Tasarımına İlişkin Yönetmeliği uyarınca fonksiyon ile ilgili orijinal yedek parçaları, cihazınız piyasaya çıkarıldıktan sonra en az 10 yıl süresince müşteri hizmetlerimizden temin edebilirsiniz.

Ek olarak, cihazınızın piyasa sunumunu takiben 15 yıla kadar süreyle, müşteri hizmetlerimiz aracılığıyla fonksiyonel açıdan uygun ve stoklanabilir orijinal yedek parçaları temin etme imkanına sahipsiniz.

Daha fazla bilgi için lütfen müşteri hizmetlerimize başvurunuz.

Ülkenizde geçerli olan garanti süresi ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri ekteki belgede yer alan QR kodu aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve garanti koşullarına, ekteki müşteri hizmetleri listesinden, müşteri hizmetlerimizden, yetkili satıcımızdan veya Web sitemizden alabilirsiniz.

İthalatçı Firma: BSH Ev Aletleri ve Sanayi Ticaret A.Ş.

Fatih Sultan Mehmet Mah. Balkan Cad. No:51

Ümraniye-İstanbul-Türkiye

Tel : 0216 528 90 00

Fax : 0216 528 99 99

Üretici Firma : BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery Straße 34

81739 München, Germany

siemens-home.bsh-group.com

Phone: 0049 89 4590-01

Müşteri hizmetlerinin iletişim verilerini ekteki belgede yer alan QR kodu aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve garanti koşullarına, ekteki müşteri hizmetleri listesinden veya Web sitemizde bulabilirsiniz.

Tüm yetkili servis istasyonlarının iletişim bilgilerine aşağıdaki web sitemizden ulaşabilirsiniz.

<https://yetkiliservis.siemens-home.bsh-group.com/>

Ayrıca yetkili servis istasyonlarına ait bilgiler, ilgili bakanlık tarafından oluşturulan www.servis.gov.tr adresli web sitesinde yer almaktadır.

17.1 Ürün numarası (E-Nr.) ve imalat numarası (FD)

Müşteri hizmetlerine başvurduğunuzda, cihazınızın etiketinde yer alan ürün numarasını (E-Nr.) ve imalat numarasını (FD) hazır bulundurun.

→ "Cihaz", Şek. 1/4 Sayfa 11

Cihaz bilgilerini ve müşteri hizmetlerinin telefon numarasını hızlıca bulabilmeniz için bilgileri not etmenizi öneririz.

17.2 Garanti Şartları

Kullanım Süresi: 10 YIL (Ürünün fonksiyonunu yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça bulundurma süresi).

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

- Sözleşmeden dönme
- Satış bedelinden indirim isteme,
- Ücretsiz onarılmasını isteme,
- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,

haklarından birini kullanabilir.

Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

18 Teknik veriler

Soğutma maddesi, kullanılabilen iç hacim ve diğer teknik bilgiler tip plakasında bulunmaktadır.

→ "Cihaz", Şek. 1/4 Sayfa 11

Bu ürün, enerji verimlilik sınıfı E'ye sahip bir ışık kaynağı içerir. Işık kaynağı, yedek parça olarak sunulur ve sadece bu konuda eğitim almış uzman personel tarafından değiştirilmesi gerekir.

Modelinizle ilgili ayrıntılı bilgileri internette şurada bulabilirsiniz: <http://www.siemens-home.bsh-group.com/el>. Lütfen model arama ile ilgili talimatları izleyiniz. Model tanımı tip plakasında yer alan ürün numarasındaki (E-Nr.) eğik çizgiden önceki işaretlerden oluşur. Model tanımını alternatif olarak enerji etiketinin ilk satırında da bulabilirsiniz.

18.1 Serbest yazılıma ve Open Source yazılımına yönelik bilgiler

Bu ürün, telif hakkı sahipleri tarafından serbest yazılım veya Open Source yazılımı olarak lisanslı olan yazılım bileşenleri içerir.

İlgili lisans bilgileri, ev cihazı üzerinde kayıtlıdır. İlgili lisans bilgilerine erişim, Home Connect uygulaması üzerinden de mümkündür: "Profil -> Yasal bilgiler -> Lisans bilgileri".¹ Lisans bilgilerini ilgili markanın web sayfasından da indirebilirsiniz. (Lütfen ürün web sayfasında cihaz modelinizi ve ek dokümanları arayınız.) Alternatif olarak, ilgili bilgileri ossrequest@bshg.com veya BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 Münih adresinden talep edebilirsiniz.

İlgili kaynak kodu, talep üzerine sunulur.

Lütfen talebinizi ossrequest@bshg.com veya BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 Münih adresine gönderiniz.

Konu: „OSSREQUEST“

Talebinizin işlenmesine yönelik masraflar, size faturalanır. Bu teklif, satın alma tarihinden itibaren üç yıl süresince veya en az ilgili cihaz için destek ve yedek parça sunduğumuz süre boyunca geçerlidir.

19 Uygunluk beyanı

BSH Hausgeräte GmbH, Home Connect fonksiyonuna sahip cihazın 2014/53/EU yönergesinin temel gerekliliklerine ve diğer ilgili kurallarına uygun olduğunu taahhüt eder.

Daha ayrıntılı bir RED uygunluk beyanını internette siemens-home.bsh-group.com altında bulunan, cihazınızın ürün sayfasındaki ek dokümanlarda bulabilirsiniz.



2,4 GHz bant (2400–2483,5 MHz): maks. 100 mW

5-GHz bant (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): maks. 50 mW



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Sadece kapalı alanlarda kullanıma uygundur.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Sadece kapalı alanlarda kullanıma uygundur.



¹ Cihazın donanımına göre değişir







TR BSH Hausgeräte GmbH tarafından Siemens AG ticari markası altında üretilmiştir

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
siemens-home.bsh-group.com



9001711424 (060213)
tr